

---

OFFERYNNAU STATUDOL CYMRU

---

**2019 Rhif 169 (Cy. 42)**

**GOFAL CYMDEITHASOL, CYMRU**

Rheoliadau Gwasanaethau Maethu Rheoleiddiedig (Darparwyr  
Gwasanaethau ac Unigolion Cyfrifol) (Cymru) 2019

*Gwnaed* - - 31 Ionawr 2019

*Yn dod i rym* - - 29 Ebrill 2019

RHEOLIADAU GWASANAETHAU MAETHU  
RHEOLEIDDIEDIG (DARPARWYR GWASANAETHAU  
AC UNIGOLION CYFRIFOL) (CYMRU) 2019

RHAN 1

Cyffredinol

1. Enwi a chychwyn
2. Dehongli

RHAN 2

Gofynion cyffredinol ar ddarparwyr gwasanaethau

3. Gofynion mewn perthynas â darparu'r gwasanaeth
4. Gofynion mewn perthynas â'r datganiad o ddiben
5. Gofynion mewn perthynas â monitro a gwella
6. Gofynion mewn perthynas â'r unigolyn cyfrifol
7. Gofynion mewn perthynas â'r unigolyn cyfrifol pan fo'r darparwr yn unigolyn
8. Gofynion mewn perthynas â chynaliadwyedd ariannol y gwasanaeth
9. Gofynion i ddarparu'r gwasanaeth yn unol â pholisïau a gweithdrefnau
10. Dyletswydd gonestrwydd

RHAN 3

Gofynion ar ddarparwyr gwasanaethau o ran y camau  
sydd i'w cymryd cyn darparu gofal a chymorth

11. Addasrwydd y gwasanaeth

#### RHAN 4

Gofynion ar ddarparwyr gwasanaethau o ran yr wybodaeth sydd i'w darparu i unigolion wrth gychwyn darparu gofal a chymorth

12. Gwybodaeth am y gwasanaeth

#### RHAN 5

Gofynion ar ddarparwyr gwasanaethau o ran safon y gofal a'r cymorth sydd i'w darparu

13. Safonau gofal a chymorth – gofynion cyffredinol
14. Addasrwydd parhaus y lleoliad
15. Gwybodaeth ar gyfer plant
16. Iaith a chyfathrebu
17. Parch a sensitifrwydd
18. Cydymffurfedd â'r cytundeb gofal maeth
19. Dyletswydd i hybu cyswllt

#### RHAN 6

Gofynion ar ddarparwyr gwasanaethau – diogelu

20. Diogelu – gofynion cyffredinol
21. Polisiâu a gweithdrefnau diogelu
22. Defnyddio rheolaeth ac ataliaeth yn briodol
23. Gwaharddiad ar ddefnyddio cosb gorfforol
24. Amddifadu o ryddid
25. Polisi a gweithdrefnau ar fwlio
26. Y weithdrefn pan yw plentyn yn absennol heb ganiatâd

#### RHAN 7

Gofynion ar ddarparwyr gwasanaethau i sicrhau mynediad i wasanaethau iechyd, gwasanaethau addysg a gwasanaethau eraill

27. Mynediad i wasanaethau iechyd
28. Addysg, cyflogaeth a gweithgareddau hamdden

#### RHAN 8

Staffio

29. Staffio - gofynion cyffredinol
30. Addasrwydd staff
31. Cefnogi a datblygu staff
32. Cydymffurfio â chod ymarfer y cyflogwr
33. Gwybodaeth ar gyfer staff
34. Gweithdrefnau disgyblu
35. Cyfyngiadau ar gyflogaeth

#### RHAN 9

Mangreoedd, cyfleusterau a chyfarpar

36. Mangreoedd, cyfleusterau a chyfarpar - darparwyr gwasanaethau
37. Digonolrwydd cyfleusterau
38. Mangreoedd, cyfleusterau a chyfarpar - rhieni maeth

## RHAN 10

### Gofynion eraill ar ddarparwyr gwasanaethau

39. Cofnodion mewn cysylltiad â gwasanaethau maethu
40. Hysbysiadau
41. Gwrthdaro buddiannau
42. Polisi a gweithdrefnau cwyno
43. Chwythu'r chwiban

## RHAN 11

### Cefnogi a goruchwyllo rhieni maeth

44. Cymorth, hyfforddiant a gwybodaeth ar gyfer rhieni maeth
45. Polisiâu a gweithdrefnau i rieni maeth
46. Goruchwyllo
47. Perthnasoedd gwaith effeithiol
48. Cefnogi plant i reoli eu harian

## RHAN 12

### Gofynion ar unigolion cyfrifol ar gyfer sicrhau bod y gwasanaeth yn cael ei reoli'n effeithiol

49. Goruchwyllo'r gwaith o reoli'r gwasanaeth
50. Dyletswydd i benodi rheolwr
51. Gofynion o ran addasrwydd ar gyfer penodi rheolwr
52. Cyfyngiadau ar benodi rheolwr ar gyfer mwy nag un gwasanaeth
53. Dyletswydd i adrodd am benodiad rheolwr i'r darparwr gwasanaeth
54. Dyletswydd i adrodd am benodiad rheolwr i GCC a Gweinidogion Cymru
55. Y trefniadau pan yw'r rheolwr yn absennol
56. Ymweliadau

## RHAN 13

### Gofynion ar unigolion cyfrifol ar gyfer sicrhau bod y gwasanaeth yn cael ei oruchwyllo'n effeithiol

57. Goruchwyllo digonolrwydd adnoddau
58. Adroddiadau eraill i'r darparwr gwasanaeth
59. Ymgysylltu â phlant ac eraill

## RHAN 14

### Gofynion ar unigolion cyfrifol ar gyfer sicrhau cydymffurfedd y gwasanaeth

60. Dyletswydd i sicrhau bod systemau yn eu lle i gofnodi digwyddiadau a chwynion
61. Dyletswydd i sicrhau bod systemau yn eu lle ar gyfer cadw cofnodion
62. Dyletswydd i sicrhau bod polisiâu a gweithdrefnau yn gyfredol

## RHAN 15

### Gofynion ar unigolion cyfrifol ar gyfer monitro, adolygu a gwella ansawdd y gwasanaeth

63. Adolygiad o ansawdd y gofal

*Statws* This is the original version (as it was originally made).

64. Datganiad o gydymffurfedd â'r gofynion o ran safonau gofal a chymorth

RHAN 16

Gofynion eraill ar unigolion cyfrifol

65. Cymorth ar gyfer staff sy'n codi pryderon  
66. Dyletswydd gonestrwydd  
67. Hysbysiadau

RHAN 17

Troseddau

68. Troseddau – darparwyr gwasanaethau  
69. Troseddau – unigolion cyfrifol

RHAN 18

Darparwyr gwasanaethau sydd wedi eu datod etc. neu sydd wedi marw

70. Penodi datodwyr etc.  
71. Marwolaeth y darparwr gwasanaeth

RHAN 19

Rheoliadau o dan adran 21(5) o Ddeddf 2016

72. Dynodiad unigolyn cyfrifol gan Weinidogion Cymru Llofnod

---

ATODLEN 1

RHAN 1 — Gwybodaeth a dogfennaeth sydd i fod ar gael mewn cysylltiad â phersonau sy'n gweithio mewn gwasanaethau maethu

1. Prawf o bwy yw'r person gan gynnwys ffotograff diweddar.
2. Pan fo'n ofynnol at ddibenion cwestiwn sydd wedi ei esemptio...
3. Pan fo'n ofynnol at ddibenion cwestiwn sydd wedi ei esemptio...
4. Dau eirida ysgrifenedig, gan gynnwys geirida gan y cyflogwr diwethaf,...
5. Pan fo person wedi gweithio'n flaenorol mewn swydd yr oedd...
6. Tystiolaeth ddogfennol o unrhyw gymhwyster perthnasol.
7. Pan fo'n berthnasol, tystiolaeth ddogfennol o gofrestrriad â GCC.
8. Hanes cyflogaeth llawn, ynghyd ag esboniad ysgrifenedig boddhaol o unrhyw...
9. Manylion cofrestrriad ag unrhyw gorff proffesiynol neu aelodaeth o gorff...

RHAN 2 — Dehongli Rhan 1

10. At ddibenion paragraffau 2 a 3 o Ran 1 o'r...

ATODLEN 2

- Y cofnodion sydd i'w cadw gan ddarparwyr gwasanaethau
1. Cofnod sy'n dangos mewn cysylltiad â phob plentyn sydd wedi...
  2. Cofnod o'r holl bersonau sy'n gweithio i'r darparwr gwasanaeth, a...
  3. Cofnod o bob damwain ddifrifol ac anaf difrifol sy'n digwydd...
  4. Cofnod o'r holl gwynion a wneir o dan y polisi...

5. Dyddiad ac amgylchiadau unrhyw atgyfeiriadau diogelu, a'r canlyniad.
  6. Dyddiad ac amgylchiadau unrhyw fesurau rheoli neu atal a ddefnyddir...
- SCHEDULE Hysbysiadau gan y darparwr gwasanaeth
- 3
- RHAN 1 — Hysbysiadau i Weinidogion Cymru
1. Unrhyw ddiwygiad i'r datganiad o ddiben, 28 o ddiwrnodau cyn...
  2. Bod y darparwr gwasanaeth (unigolyn neu sefydliad) yn newid ei...
  3. Pan fo'r darparwr gwasanaeth yn gwmni, unrhyw newid i gyfarwyddwyr...
  4. Pan fo'r darparwr gwasanaeth yn unigolyn, penodi ymddiriedolwr mewn methdaliad...
  5. Pan fo'r darparwr gwasanaeth yn gorff corfforaethol neu'n bartneriaeth, penodi...
  6. Pan fo'r darparwr gwasanaeth yn bartneriaeth, marwolaeth un o'r partneriaid....
  7. Pan fo'r darparwr gwasanaeth yn bartneriaeth, unrhyw newid i'r partneriaid....
  8. Absenoldeb disgwylidig yr unigolyn cyfrifol am 28 o ddiwrnodau neu...
  9. Absenoldeb annisgwyl yr unigolyn cyfrifol, heb fod yn hwyrach na...
  10. Absenoldeb annisgwyl yr unigolyn cyfrifol am 28 o ddiwrnodau neu...
  11. Bod yr unigolyn cyfrifol yn dychwelyd o fod yn absennol....
  12. Bod yr unigolyn cyfrifol yn peidio â bod, neu'n bwriadu...
  13. Unrhyw gam-drin neu honiad o gam-drin mewn perthynas â phlentyn...
  14. Bod y darparwr gwasanaeth, yr unigolyn cyfrifol neu'r rheolwr a...
  15. Unrhyw honiad o gamymddwyn gan aelod o staff.
  16. Damwain ddifrifol neu anaf difrifol plentyn sydd wedi ei leoli...
  17. Unrhyw ddigwyddiad a gaiff ei adrodd i'r heddlu sy'n ymwneud...
  18. Marwolaeth plentyn sydd wedi ei leoli gyda rhieni maeth.
  19. Unrhyw atgyfeiriad i'r Gwasanaeth Datgelu a Gwahardd yn unol â...
  20. Cychwyn a chanlyniad unrhyw ymholiad amddiffyn plant sy'n ymwneud â...
  21. Unrhyw achos o gamfanteisio'n rhywiol neu'n droseddol ar blentyn neu...
  22. Unrhyw gynnig i newid cyfeiriad y brif swyddfa, 28 o...
- RHAN 2 — Hysbysiadau i'r awdurdod lleoli
23. Marwolaeth plentyn sydd wedi ei leoli gyda rhieni maeth.
  24. Unrhyw atgyfeiriad i'r Gwasanaeth Datgelu a Gwahardd yn unol â...
  25. Damwain ddifrifol neu anaf difrifol plentyn sydd wedi ei leoli...
  26. Unrhyw glefyd heintus yn torri allan yng nghartref rhieni maeth,...
  27. Honiad bod plentyn sydd wedi ei leoli gyda rhieni maeth...
  28. Unrhyw ddigwyddiad a gaiff ei adrodd i'r heddlu sy'n ymwneud...
  29. Unrhyw achos o blentyn sydd wedi ei leoli gyda rhieni...
  30. Unrhyw gŵyn ddiffrifol neu honiad difrifol ynghylch unrhyw rieni maeth...
  31. Cychwyn a chanlyniad unrhyw ymholiad amddiffyn plant sy'n ymwneud â...
  32. Unrhyw achos o gamfanteisio'n rhywiol neu'n droseddol ar blentyn neu...

RHAN 3 — Hysbysiadau i'r awdurdod ardal y mae'r cartref maeth yn ei ardal

33. Marwolaeth plentyn sydd wedi ei leoli gyda rhieni maeth.
34. Unrhyw glefyd heintus yn torri allan yng nghartref rhieni maeth,...
35. Unrhyw achos o gamfanteisio'n rhywiol neu'n droseddol ar blentyn neu...
36. Cychwyn a chanlyniad unrhyw ymholiad amddiffyn plant sy'n ymwneud â...
37. Unrhyw ddigwyddiad sy'n ymwneud â phlentyn sydd wedi ei leoli...

RHAN 4 — Hysbysiadau i'r Bwrdd Iechyd Lleol y mae'r plentyn wedi ei leoli yn ei ardal

38. Marwolaeth plentyn sydd wedi ei leoli gyda rhieni maeth.
39. Unrhyw glefyd heintus yn torri allan yng nghartref rhieni maeth,...

RHAN 5 — Hysbysiadau i'r heddlu

40. Honiad bod plentyn sydd wedi ei leoli gyda rhieni maeth...
41. Unrhyw achos o gamfanteisio'n rhywiol neu'n droseddol ar blentyn neu...

ATODLEN 4 Hysbysiadau gan yr unigolyn cyfrifol

1. Penodi rheolwr (gweler rheoliad 50(1)).
  2. Absenoldeb disgwylidig y rheolwr a benodir, am 28 o ddiwrnodau...
  3. Absenoldeb annisgwyl y rheolwr a benodir, heb fod yn hwyrach...
  4. Absenoldeb annisgwyl y rheolwr a benodir, am 28 o ddiwrnodau...
  5. Bod y rheolwr a benodir yn dychwelyd o fod yn...
  6. Trefniadau interim pan fo'r rheolwr yn absennol am fwy nag...
  7. Bod rhywun ac eithrio'r rheolwr a benodir yn bwriadu rheoli...
  8. Bod y rheolwr a benodir yn peidio, neu'n bwriadu peidio,...
- Nodyn Esboniadol